

normallydifferent

Project in a nutshell

EU Twinning project against homophobia and transphobia in Kosovo

Main Implementing Partners:

European Union Office in Kosovo

Office on Good Governance at the Prime Ministers' Office

Ludwig Boltzmann Institute of Human Rights (AUT)

National Institute for Health and Welfare (FIN)

Main aims:

The project aims at tackling homophobia and transphobia as one face of discrimination that weakens every society's core values: equality and the protection of human dignity and human rights. On the path to an inclusive society it is crucial to have anti-discrimination legislation amended, policies implemented and the awareness raised among relevant stakeholders who hold the power to change society and foster social cohesion. All activities seek to strengthen the professional attitude of relevant stakeholders and authorities in acknowledging that humans are "normally different".

Main institutional partners in Kosovo:

Kosovo authorities, police, judiciary, educators and media as well as civil society organisations.

Providing analysis and an action plan to overcome gaps in the anti-discrimination legislation and institutional structures regarding the grounds of sexual orientation and identity.

Development and support of a permanent, neutral and independent monitoring and evaluation system regarding respect, protection and promotion of equal treatment of LGBT (Lesbian, Gay, Bisexual and Transgender) persons.

Capacity building for Kosovo authorities: fostering professional standards in dealing with a diverse society and especially LGBT persons.

Trainings on awareness raising for professionals to strengthen their knowledge and skills in promoting anti-discrimination and equal treatment within their professional peer group (administration, judiciary, police, education)

Sharing knowledge, experience and creating a communication strategy tailored to the needs as found in Kosovo. Involving journalists and media representatives in the quest for the use of inclusive language in Kosovo media especially concerning LGBT issues.

Improving access for the LGBT community to legal and psychological counselling in partnership with civil society partners.

Supporting the strategic work of the national Advisory and Coordination Group for the Rights of the LGBT Community to support an active, fruitful, partnership-oriented and sustainable network of government, civil society, the international community and regional stakeholders.

Project office in Pristina - Contact

Mr Dieter Schindlauer

Resident Twinning Advisor

E.: dieter.schindlauer@univie.ac.at

Mob.: + 386 (0)49 119 429



An EU funded project managed by the European Union Office in Kosovo



Ludwig Boltzmann Institute
Human Rights

NATIONAL INSTITUTE
FOR HEALTH AND WELFARE
FINLAND

normallydifferent

Përbledhje e Projektit

Projekti i Binjakëzimit kundër homofobisë
dhe transfobisë

Partnerët kryesor implementues:

Zyra e Bashkimit Evropian në Kosovë

Zyra për Qeverisje të Mirë pranë zyrës së
Kryeministrit

Instituti Ludwig Boltzmann për të Drejtat e
Njeriut (AUT)

Instituti Kombëtar për Shëndetësi dhe Mirëqenie
(FIN)

Qëllimet kryesore:

Projekti synon të trajtojë homofobinë dhe
transfobinë si një prej ftyrave të diskriminimit që
zbeh vlerat thelbësore të çdo shoqërie: barazinë
dhe mbrojtjen e dinjitetit njerëzor dhe të drejtave
të njeriut. Përgjatë rrugëtimit për një shoqëri
përfshirëse, është esenciale që legjislacioni
kundër diskriminimit të plotësohet-ndryshohet,
politikat të zbatohen dhe të ngritet vetëdijësimi
në mesin e akterëve relevant që kanë pushtetin
të ndryshojnë shoqërinë dhe të kultivojnë një
kohezion shoqëror. Të gjitha aktivitetet synojnë
të forcojnë qëndrimin profesional të akterëve
relevant dhe të autoriteteve në njojhen se njerëzit
janë “normalisht ndryshe”.

Partnerët kryesor institucional në Kosovë:

Autoritetet e Kosovës, policia, gjyqësori,
mesimdhënësit dhe mediat, si dhe organizatat
e shoqërisë civile.

Ofrimi i analizës dhe i një plani të veprimit për të
tejkaluar zbrazëtirat në legjislacionin kundër diskri-
minimit dhe në strukturat institucionale përkitazi
bazave të orientimit dhe identitetit seksual.

Zhvillimi dhe mbështetja e një sistemi permanent,
neutral dhe të pavarur të monitorimit dhe të vlerësimit
të respektimit, mbrojtjes dhe promovimit të trajtimit
të barabartë të personave LGBT(Lezbian, homoseksu-
al, biseksual dhe transgjinor).

Ndërtimi i kapaciteteve për autoritetet e Kosovës:
kultivimi i standardeve profesionale në ballafaqimin
me një shoqëri diverse, sidomos me personat LGBT.

Trajnimi për ngritje të vetëdijësimit të profesionistëve
për të rritur njojuritë dhe shkathësitetë e tyre në
promovimin e kundër diskriminimit dhe trajtimit të
barabartë tek kolegët e tyre profesionistë (adminis-
tratë, gjyqësor, polici, arsim).

Shkëmbimi i njojurive dhe përvojës, si dhe krijimi i një
strategjie të komunikimit të ideuar enkas për nevojat e
gjetura në Kosovë. Përfshirja e gazetarëve dhe e
përfaqësuesve të mediave në përdorimin e një gjuhe
përfshirëse në mediat e Kosovës, sidomos për çështjet
që kanë të bëjnë me LGBT.

Përmirësimi i qasjes së komunitetit të LGBT në këshil-
limin ligor dhe psikologjik, në partneritet me part-
nerët e shoqërisë civile.

Mbështetja e punës strategjike të Grupit
Këshillëdhënës dhe Koordinues për të Drejtat e
Komunitetit LGBT, në funksion të mbështetjes së një
rrjeti aktiv, produktiv, të orientuar-nga-partneriteti të
akterëve qeveritar, të shoqërisë civile, komunitetit
ndërkombëtar dhe regional.

Zyra e projektit në Prishtinë - Kontakti

Mr Dieter Schindlauer
Resident Twinning Advisor

E.: dieter.schindlauer@univie.ac.at
Mob.: + 386 (0)49 119 429



An EU funded project managed by the
European Union Office in Kosovo



Ludwig Boltzmann Institute
Human Rights

NATIONAL INSTITUTE
FOR HEALTH AND WELFARE
FINLAND

normallydifferent

Pregled Projekata

EU Twining projekat protiv homofobije i transfobije na Kosovu

Glavni partneri koji sprovode projekat:

Kancelarija Evropske unije na Kosovu

Kancelarije za dobro upravljanje pri kancelarije Premijera

Ludwig Boltzmann institut za ljudska prava (AUT)

Nacionalni institut za zdravlje i blagostanje (FIN)

Glavni ciljevi:

Projekat cilja tretiranje homofobije i transfobije kao jedno lice diskriminacije, koja oslabljuje osnovne vrednosti svakog društva: jednakost i zaštitu ljudskog dostojanstva i ljudskih prava. Na putu ka jednoj inkluzivnoj društvu, važno je da se zakonodavstvo protiv diskriminacije amandamentuje, da se politike sproveđu i da se podigne svest relevantnih aktera koji imaju moć da promene društvo i da gaju jednu socialnu koheziju. Sve aktivnosti nastoje da ojačaju profesionalni stav relevantnih aktera i vlasti u priznavanju da su ljudi "normalno drugačiji".

Glavni institucionalni partneri na Kosovu:

Kosovske vlasti, policija, pravosuđe, nastavnici i mediji, kao i organizacije civilnog društva.

Pružanje analize i akcionog plana za pravazilaženje nedostataka u zakonodavstvu protiv diskriminacije i institucionalnih struktura u vezi osnova seksualne orientacije i identiteta.

Razvoj i podrška jednog permanentnog, neutralnog i nezavisnog sistema za monitorisanje i ocenjivanje poštovanja, zaštite i promocije ravnopravnog tretmana LGBT osoba (lezbijke, homoseksualci, biseksualci i transrođni).

Izgradnja kapaciteta za Kosovske vlasti: podsticanje profesionalnih standarda u radu sa raznolikom društvom, a posebno sa LGBT osobama.

Obuka profesionalaca o podizanju svesti, ojačavajući njihovo znanje i njihove veštine u promovisanju protiv diskriminacije i jednakog tretmana kod njihovih profesionalnih kolega (Administraciji, pravosuđe, policiju i prosvetu).

Razmena znanja i iskustava, kao i sastavljanje jedne strategije komunikacije, prilagođena potrebama Kosova. Uključivanje novinara i predstavnika medija u korišćenju jednog inkluzivnog jezika u Kosovskim medijima, posebno po pitanjima LGBT.

Poboljšanje pristupa LGBT zajednice na pravno i psihološko savetovanje u partnerstvo sa partnerima sa civilnog društva.

Podrška strateškom radu Savetodavne i Koordinacione Grupe za prava LGBT zajednice, u podržavanju jedne aktivne, produktivne, partnerski orientisane i održive mreže aktera iz vlasti, civilnog društva, i međunarodne i regionalne zajednice.

Kancelarija projekata u Prištini - Kontakt

Mr Dieter Schindlauer
Resident Twinning Advisor

E.: dieter.schindlauer@univie.ac.at
Mob.: + 386 (0)49 119 429



An EU funded project managed by the European Union Office in Kosovo



Ludwig Boltzmann Institute
Human Rights

NATIONAL INSTITUTE
FOR HEALTH AND WELFARE
FINLAND